



Tilda®

Creating Memories
AUTUMN

Pumpkins



Français

Citrouille

Cette citrouille aux formes généreuses est facile à réaliser et se marie parfaitement avec la courge butternut, surtout si elle est confectionnée avec les tissus Creating Memories aux couleurs de l'automne et de Thanksgiving. Les patrons sont fournis pour réaliser la citrouille en trois tailles, petite, moyenne et grande, la grande taille étant décrite en détail ici. Les tailles moyenne et petite nécessiteront des pièces de tissu légèrement plus petites, les patrons vous serviront donc de guide.

Fournitures (pour la grande citrouille)

- Huit tissus pour la citrouille, de 10,2 cm × 33 cm (4" × 13")
- Un tissu pour la tige, de 19 cm × 12,7 cm (7½" × 5")
- Rembourrage pour jouets (ouate de rembourrage)
- Bâtonnet en bois pour le rembourrage
- Aiguille à poupée
- Fil à broder

Dimensions des citrouilles (approximatives)

Petite citrouille : 15 cm × 13 cm (6" × 5")

Citrouille moyenne : 17 cm × 15 cm (6¾" × 6")

Grande citrouille : 17 cm × 19 cm (6¾" × 7½")

Notes

- Lisez attentivement toutes les instructions avant de vous lancer dans le projet.
- Copiez les patrons sur de la cartonnelle ou du papier épais, en vous assurant de les reproduire en taille réelle.
- Sur les patrons, la ligne continue représente la ligne de couture. Cela vous permet d'ajouter votre propre marge de couture.
- Lorsque vous effectuez les coutures, réduisez la longueur de votre point à 1,5 mm ou 1,6 mm.
- Pour obtenir une forme parfaite, faites des entailles dans la marge de couture à l'endroit où les coutures se recourbent vers l'intérieur.
- Après avoir retourné la pièce, repoussez les coutures avec un bâtonnet en bois pour que les bords soient bien nets avant de repasser.
- Rembourrez bien, en utilisant le bâtonnet pour remplir les petites zones.
- Refermez les trous avec du fil assorti et des petits points d'ourlet.

Réalisation d'une citrouille

1 Copiez toutes les pièces du patron en taille réelle sur de la cartonnelle et découpez les formes. Tracez le patron de la citrouille sur chacun des huit tissus. Découpez les pièces après avoir ajouté une marge de couture de 6 mm (¼").

2 Disposez les huit sections dans l'ordre que vous voulez. Placez les deux premières pièces endroit contre endroit (**Fig. A**). Cousez sur le grand côté, en commençant et en vous arrêtant aux points tracés sur le gabarit. Répétez l'opération avec les trois autres paires.

3 Puis assemblez les paires en commençant et en vous arrêtant aux extrémités des coutures. Pour la dernière couture, laissez une ouverture dans la partie droite pour pouvoir retourner l'ouvrage. Tournez la citrouille sur l'endroit et rembourrez fermement. Refermez l'ouverture à petits points (**Fig. B**).

Fig. A

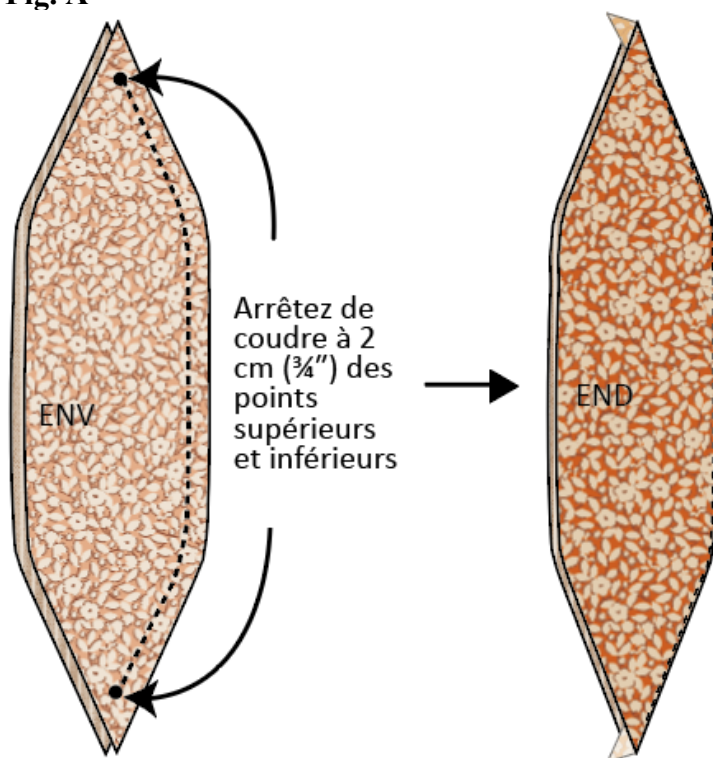
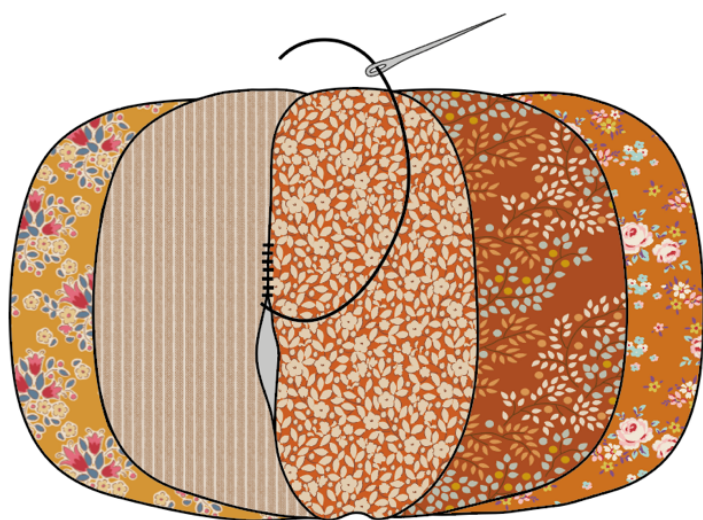


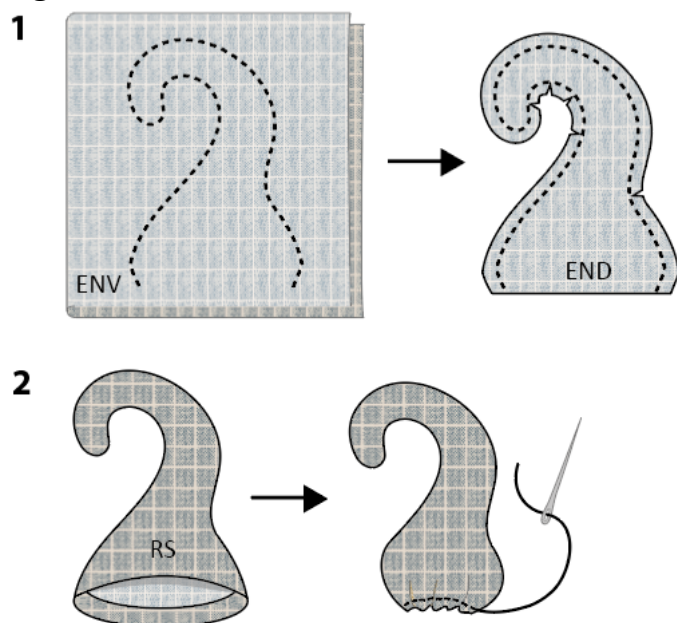
Fig. B



4 Pour transformer la boule en citrouille, enfiler l'aiguille à poupée avec le fil à broder. Faites un gros nœud à l'extrémité. Piquez l'aiguille au sommet de la citrouille, ressortez à la base, puis remontez. Tirez très fort sur le fil pour créer une forme écrasée et un renflement en haut et en bas, puis nouez solidement.

5 Pour faire la tige, pliez le morceau de tissu en deux, endroit contre endroit, et repassez-le (**Fig. C 1**). Tracez le motif de la tige et cousez la forme, comme indiqué, en réglant la longueur du point à environ 1,6 mm. Découpez en laissant une petite marge de couture, et en faisant des encoches dans les parties incurvées, comme illustré. Retournez sur l'endroit, repliez le surplus de couture sur lui-même et repassez (**Fig. C 2**). Rembourrez la tige avec le bâtonnet en bois. Faites une couture autour de l'ouverture et tirez le fil vers le haut pour faire des fronces.

Fig. C



6 Appliquez le bas de la tige sur la partie supérieure de la citrouille et créez une forme ronde à l'aide d'épingles, comme illustré **Fig. D**. Pour terminer, cousez la tige sur la citrouille à petits points.

Fig. D



Pumpkin Patterns

Full size

The solid line is the sewing line.

ES = indicates extra seam allowance, where a wider seam allowance is required.

Sew the seam to the end of the extra seam allowance.

Pumpkin
Small
x 8

Stalk Large x 2

Stalk Medium x 2

Stalk Small x 2

